



5 de junio de 2020

Actualización de COVID-19: El Condado de Prince George Permanece en la Fase Uno de Reapertura

Querido príncipe georgiano:

Con el anuncio del Gobernador el miércoles 3 de junio sobre la reapertura de la fase dos para el Estado de Maryland, quería comunicarme para proporcionar una actualización sobre nuestros planes en el Condado de Prince George. Después de comenzar una fase incremental uno el lunes pasado, el Condado de Prince George aún no está listo para pasar a la fase dos.

Nuestros profesionales médicos necesitan más tiempo para rastrear los datos y garantizar que nuestras tendencias continúen disminuyendo. Confiaremos en la ciencia y los datos para determinar cuándo es seguro pasar a la fase dos. Sin embargo, las métricas del Condado tienden a una dirección positiva y Prince George podría comenzar una fase dos modificada el 15 de junio de 2020. La decisión se tomará en consulta con nuestro Director de Salud, quien continúa monitoreando los datos de salud del Condado, incluyendo [la continuación tendencias a la baja](#) en el número de muertes y hospitalizaciones por COVID-19. Nos aseguraremos de proporcionar una actualización a nuestra comunidad la próxima semana.

Ya hemos compartido información sobre la reapertura de la fase uno modificada con la comunidad, pero incluimos esa información a continuación como un recordatorio para nuestros residentes y negocios. También quiero recordar a todos que, incluso durante esta reapertura de la fase uno modificada, debemos continuar tomando ciertas medidas para mantenernos seguros a nosotros mismos y a los demás. Recuerde usar una cubierta para la cara, practique distanciamiento físico (al menos 6 pies de distancia entre usted y los demás) y lávese las manos con frecuencia con agua y jabón.

Si bien COVID-19 ha estado en nuestras mentes durante los últimos meses, durante la última semana sé que muchos de ustedes han estado preocupados, frustrados y enojados por la muerte de George Floyd. A principios de esta semana, envié mi declaración sobre la muerte de George Floyd y las protestas que estamos viendo en toda nuestra nación. Si te perdiste esa declaración, te animo a que la leas [aquí](#).

Después de que enviarnos esa declaración, esa misma tarde, me enteré de un video sobre un incidente en Langley Park. Muchos de ustedes pueden haber visto este video de dos oficiales de policía del Condado de Prince George tratando de esposar a un hombre latino, con uno de los oficiales pateando al hombre cuando ya estaba en el suelo. Tomamos medidas inmediatas, suspendiendo a estos dos oficiales, así como a su supervisor inmediato. También estamos remitiendo estos casos a la Oficina del Fiscal del Estado.

Algunos en nuestra comunidad han expresado su preocupación de que deberíamos haber hecho más y despedido a estos oficiales, y estoy completamente de acuerdo. Sin embargo, existen leyes estatales actualmente vigentes, a través de la Declaración de Derechos de la Policía, que nos impidieron tomar medidas adicionales. Es hora de que revisemos estas leyes para que podamos responsabilizar mejor a nuestros oficiales de policía cuando hacen algo mal. Estoy comprometida a trabajar en este tema con nuestra delegación estatal y liderazgo estatal.

El martes 2 de junio, celebramos un Día de Oración en nuestro Condado para orar por sanidad, justicia y esperanza. Quiero agradecer a todos nuestros líderes religiosos y a todos nuestros residentes que se unieron a nuestro Día de Oración. Luego, el miércoles 3 de junio, celebramos un [ayuntamiento virtual sobre vigilancia policial](#) en el Condado de Prince George y Estados Unidos, junto con el panelista invitado especial Juez Greg Mathis. Quiero agradecer a todos nuestros residentes que se sintonizaron y enviaron sus preguntas e inquietudes. Estamos comprometidos no solo con el diálogo, sino con acciones verdaderas sobre la reforma policial en el Condado de Prince George.

Ya estamos equipando a todos nuestros oficiales con cámaras corporales, pero no nos detendremos allí. He decidido que crearemos un comité de reforma policial, que se encargará de proporcionar recomendaciones sobre la legislación que podemos presentar a nivel local. Incluiremos un grupo robusto de individuos y activistas comunitarios en este comité, incluidos nuestros jóvenes. Proporcionaremos más actualizaciones sobre esta iniciativa a medida que finalicemos nuestros planes.

Quiero que sepa que, como Ejecutiva de su Condado, estoy comprometida con su salud y seguridad. Eso incluye la seguridad de COVID-19 y la seguridad contra actos de abuso y violencia por parte de funcionarios de seguridad pública que han hecho un juramento para proteger a nuestra comunidad. En este momento, hay una verdadera crisis en nuestra nación. Sin embargo, en el Condado de Prince George, nos enfrentamos a estos problemas de frente. No nos detendremos hasta que COVID-19 haya abandonado nuestra comunidad y podamos reconstruir nuestro Condado más fuerte que nunca. No nos detendremos hasta que todos los hombres, mujeres y niños se sientan seguros en nuestras calles y en sus hogares.

Trabajando juntos, podemos construir un Condado del Príncipe George aún más fuerte con oportunidades, igualdad y justicia para cada residente.

Suya en servicio,

Angela Alsobrooks

Ejecutiva del Condado de Prince George

Actualizaciones de COVID-19

Recordatorios de Reapertura de Fase Uno Modificado



Angela D. Alsobrooks
County Executive

COVID-19 (Coronavirus)



Reapertura de la Fase Uno Modificada del Condado de Prince George

La orden de quedarse en casa se levantará para el condado de Prince George el
1 de junio de 2020.

Alentamos a todos los residentes a que se queden en casa
tanto como sea posible y usen su buen juicio.

Lo que ahora está abierto con estas modificaciones:



Barberías/Salones de belleza
(para servicios de cabello
solamente y por cita previa)



Tiendas al detal
(solo para recoger
órdenes)



Restaurantes (solo para
comer fuera del establecimiento,
máximo 6 personas por mesa)



Casas de adoración
(10 personas o menos)



Mercados de
agricultores (para
llevar solamente)



Manufactura (deben
seguir las reglas de la CDC)



Lavados de vehículos con
sistemas automatizados
(permanezca en su vehículo)



Campos de golf y
Canchas de tenis



Child Care

Facilidades de cuidado de niños (para
trabajadores esenciales y empleados
que regresen a trabajar en la fase uno)

Lo que permanecerá CERRADO/Actividades no permitidas:

**SORRY WE'RE
CLOSED**

- Salones de uñas
- Piscinas
- Deportes de contacto
como baloncesto y soccer
- Parques infantiles
- Gimnasios
- Edificios del Gobierno
del Condado
- Teatros
- Reuniones de más de
10 personas

El lunes 1 de junio, el Condado de Prince George comenzó nuestra reapertura de la fase uno modificada. Si bien se ha levantado la Orden de quedarse en casa, los residentes deben continuar en casa tanto como sea posible. Los establecimientos minoristas pueden operar solo con la recogida en la acera, los restaurantes ahora pueden ofrecer comidas al aire libre además de opciones de comida para llevar y entrega, y los salones y peluquerías pueden proporcionar servicios de peluquería con cita previa solo con otras restricciones vigentes. Para obtener más información sobre lo que las empresas pueden reabrir durante la apertura de la fase uno modificada, [visite nuestro sitio web](#).

Resume los Servicios de Basura Voluminosa con Modificaciones



LANZAMIENTO de REAPERTURA DE BASURA VOLUMINOSA

UBICACIONES DE DESECHOS

Sábado
JUNIO 6 8 a.m. -
mediodía

Residentes del Condado de Prince George, ¡pueden deshacerse de basura residencial voluminosa como muebles, colchones y alfombra!

Visite environment.mypgc.us para un itinerario completo de las ubicaciones de desechos. Los residentes pueden traer hasta ocho (8) artículos para desechar. **No se aceptarán materiales de residuos dañinos o artículos electrónicos.**

DISTRITO 1: Estacionamiento Park & Ride lote | 13701 Laurel Bowie Rd, Laurel

DISTRITO 2: Estacionamiento de NW Branch Stream Valley Park | 8001 West Park Drive, Hyattsville

DISTRITO 3: Centro Comunitario de College Park | 5051 Pierce Avenue, College Park

DISTRITO 4: Estacionamiento de Bowie Park & Ride | 4400 Collington Road, Bowie

DISTRITO 5: Estacionamiento de New Carrollton Metro Park & Ride |
4201 Garden City Drive, Hyattsville

DISTRITO 6: Vertedero Sanitario Brown Station Road | 11611 White House Road, Upper Marlboro

DISTRITO 7: Sucursal de la Biblioteca Spaulding | 5811 Old Silver Hill Rd, District Heights

DISTRITO 8: Estacionamiento de Indian Head Park & Ride | 6600 Indian Head Hwy, Oxon Hill

DISTRITO 9: Estacionamiento de Clinton Park & Ride | 9000 Stuart Lane, Clinton

RECOLECCIÓN DE BASURA VOLUMINOSA, DESECHOS RESIDENCIALES PELIGROSOS Y RECICLAJE DE ELECTRÓNICOS

FASE 1

EMPEZANDO EL 11 DE JUNIO:

El Departamento del Medio Ambiente modificará operaciones quincenalmente y abrir localizaciones para desechar basura voluminosa en los nueve (9) Distritos Concejales.

La instalación de Materiales Residenciales Peligrosos y Reciclaje de artículos Electrónicos reabrirá en el Vertedero Sanitario de Brown Station Road. Las instalaciones abrirán los jueves, viernes y sábados de 8 a.m. – 3:30 p.m. Visite environment.mypgc.us para una lista completa de artículos aceptables.

Debido a las restricciones de COVID-19, el personal del condado no puede ayudar, manejar o tocar ningún artículo voluminoso de basura. Los residentes deben poder levantar y colocar de forma independiente sus artículos voluminosos de basura en la parte trasera del camión. Le recomendamos encarecidamente que traiga una persona adicional si necesita ayuda. No habrá excepciones a esta guía.



FASE 2

Hay planes en marcha para el restablecimiento de los servicios de basura voluminosa en la acera. Los detalles se publicarán en línea en environment.mypgc.us cuando estén disponibles.



Angela D. Alsbrooks
County Executive



PARA MÁS INFORMACIÓN, CONTACTE AL 311

Nos complace anunciar que los servicios de basura voluminosa modificada estarán disponibles para nuestros residentes. El sábado 6 de junio, desde las 8:00 a.m. hasta el mediodía, organizaremos un evento de inicio para que los residentes lleven sus artículos de basura a granel (hasta ocho) a uno de los nueve lugares de entrega en todo el Condado. A partir del jueves 11 de junio, pasaremos a un servicio modificado de devolución de basura a granel. Varios sitios de entrega estarán disponibles de forma quincenal y rotativa.

Los Sitios de Aceptación de Reciclaje de Residuos Peligrosos y Electrónicos del Hogar ubicados dentro del [Relleno Sanitario Brown Station Road \(BSRSL\)](#) en Upper Marlboro volverán al servicio regular el 11 de junio y estarán abiertos los jueves, viernes y sábados de 8:00 a.m. a 3:30 p.m.

Los residentes pueden traer hasta ocho (8) artículos voluminosos de basura para su eliminación en todos los lugares de entrega modificados. Para obtener una lista de artículos aceptados, preguntas frecuentes y un calendario completo de ubicaciones de entrega, visite environment.mypgc.us.

Tenga en cuenta que, debido a las restricciones de COVID-19, los empleados del Condado **no pueden** ayudar, manejar o tocar ningún artículo de basura voluminoso traído a los sitios. Por lo tanto, los residentes deben poder levantar y colocar sus artículos de forma independiente en la parte trasera del camión de carga para su eliminación y se les recomienda que traigan a una persona adicional si necesitan asistencia.

La basura voluminosa residencial en la acera se reanudará en una fecha posterior, y compartiremos esa información con nuestra comunidad más adelante. Visite environment.mypgc.us para ver el calendario completo de ubicaciones de entrega y para obtener más información.

Portal de Conserjería de Restaurante para Permisos de Asientos al Aire Libre

El Condado de Prince George ha establecido un proceso orientado a ayudar a los restaurantes calificados a reanudar las operaciones de comidas limitadas como parte de la reapertura de la fase uno modificada. El Departamento de Permisos, Inspecciones y Cumplimiento ha sido acusado de implementar un Permiso de Área de Asientos Temporales al Aire Libre (RTOSA), efectivo a partir del 1 de junio de 2020, para permitir que los restaurantes sirvan a los clientes en áreas permitidas de asientos al aire libre.

El permiso requiere que los asientos estén separados al menos seis pies de distancia. Los baños deben estar disponibles. Los restaurantes deben cumplir con ADA y los códigos aplicables del Condado, estado e internacionales. Se pueden aplicar restaurantes con un Permiso de Uso y Ocupación (U&O) actual. Aquellos con U & Os que permiten áreas de asientos al aire libre pueden implementar cenas al aire libre utilizando los requisitos de distancia social obligatorios apropiados sin el permiso RTOSA.

Para obtener más información y completar una solicitud, [haga clic aquí](#).

Recordatorio: Prueba COVID-19



La prueba COVID-19 está disponible para los residentes del Condado a través de nuestro Departamento de Salud solo con cita previa. Esta prueba es gratuita para todos los residentes, independientemente de la cobertura del seguro. Si no se siente bien y cree que puede necesitar una prueba COVID-19, llame a nuestra línea directa COVID-19 al 301-883-6627 para realizar un examen. Además, CVS Pharmacy ahora ofrece pruebas COVID-19 en seis ubicaciones en todo el Condado de Prince George. Visite [nuestro sitio web](#) para obtener más información sobre las pruebas COVID-19.

Actualizaciones del Gobierno del Condado

Junio es el Mes de Concientización sobre Inundaciones

Es el Mes de Concientización sobre las Inundaciones en el Condado de Prince George, y el Departamento del Medio Ambiente está compartiendo [consejos e información](#) sobre prevención de inundaciones para ayudar a los residentes del Condado y propietarios de negocios a proteger sus hogares, edificios y pertenencias personales en caso de inundación. Nuestro póster "[Be FloodSmart](#)" proporciona información sobre las causas de las inundaciones, cómo prevenir las inundaciones locales y cómo proteger los hogares y las empresas en caso de inundación. Visite [este sitio web](#) para obtener más información sobre estrategias de gestión de inundaciones.

Foro Virtual de Habla Juvenil (Youth Speaks Forum)

¡Estamos llamando a todos los jóvenes! Únase a nosotros para un evento comunitario creativo facilitado por jóvenes y para que los jóvenes tengan una voz en la exploración de temas, problemas y desafíos centrados en la comunidad que enfrentamos hoy. Este foro se centrará en temas que incluyen la vigilancia comunitaria y la salud mental. El foro virtual se llevará a cabo el sábado 13 de junio de 1:00 p.m. a 2:00 p.m. Por favor [regístrese para asistir aquí](#).

El Sistema de Biblioteca Conmemorativa del Condado de Prince George Celebra el Mes del Orgullo

El Sistema de Biblioteca Memorial del Condado de Prince George tiene una amplia gama de recursos y programas en línea para que los estudiantes se mantengan conectados durante todo el verano, incluyendo [Summer @ Your Library](#), [Support Suite](#) y [Recursos en línea](#). Junio marca el [Mes del Orgullo LGBTQ+](#) y la Biblioteca celebra con [programas virtuales](#) para todas las edades durante todo el mes y un proyecto de edredón de orgullo comunitario virtual. Todos los príncipes georgianos están invitados a enviar fotos y videos que representen "lo que el orgullo significa para ti" a la Biblioteca por correo electrónico antes del 19 de junio (pr@pgcmls.info). En junio se compilará y compartirá una selección de presentaciones en las redes sociales.

Inscríbese en la Cobertura del Seguro de Salud antes del 15 de junio



NECESITA SEGURO DE SALUD? ¡Covid19 Enrolamiento Especial está abierto ahora! Enrolate **ASISTENCIA TELEFÓNICA ESTA DISPONIBLE!**

Aquí es como puede
obtener ayuda



POR TELEFONO - LUNES - VIERNES:

**PGC HEALTH CONNECT
CENTRO DE LLAMADAS:**
301-927-4500 or 240-719-2167
9:00am – 3:00pm

Línea directa de salud Multilingue CASA
Español /Ingles - 301-270-8432
Francés /Ingles - 240-270-1318
9:00am – 4:00pm

Maryland Health Connection
1-855-642-8572 - Llámenos al número gratuito
8:00am – 6:00pm



EN LINEA:
www.marylandhealthconnection.gov



POR APLICACION MOVIL:

Descarga nuestra aplicación móvil libre, Inscripción MHC! Comprar un plan de salud o dental, inscribirse en Medicaid / MCHP, vista de avisos y subir documentos directamente desde su teléfono o tableta



PGC Health Connect is a program of the Prince George's County Department of Social Services.

El *Health Connect* del Condado de Prince George recuerda a los residentes sin seguro que tienen hasta el 15 de junio para inscribirse en la cobertura a través del mercado de seguros de salud del estado, *Maryland Health Connection*, bajo el Período de inscripción especial de emergencia de Coronavirus. Para obtener información sobre el seguro de salud, llame al *Health Connect* del Condado de Prince George al 301-927-4500 o [visite el sitio web](#).

Momentos de Orgullo de Prince George

“Team Takeover” Dona \$75,000 a los Residentes Necesitados



Team Takeover donó \$75,000 al Condado de Prince George para ayudar a abordar la inseguridad alimentaria durante esta pandemia. Apreciamos la generosidad del entrenador Keith Stevens y los ex alumnos de Team Takeover como "Swift" Jarrett Hurd, Victor Oladipo, Jerami Grant y Jerian Grant. Los príncipes georgianos saben quiénes somos y seguimos brindando ayuda a los necesitados durante estos tiempos difíciles. ¡Gracias, Team Takeover! [Mire nuestro video aquí](#) sobre esta maravillosa contribución.

IKEA Proporciona una Gran Donación de Artículos para el Hogar para Residentes



Queremos agradecer a IKEA en College Park por donar una serie de artículos para el hogar para apoyar a los príncipes georgianos necesitados durante esta pandemia. El gerente de la tienda, Sanjay Kumar, coordinó la gran donación con nuestra Oficina de Relaciones con la Comunidad. Gracias a la fortaleza de nuestra comunidad, superaremos esta crisis juntos. Vea nuestro video sobre esta donación [aquí](#).

Censo 2020

La Comisión para las Mujeres Alienta a los Residentes a Completar el Censo

¡La Comisión de Mujeres del Condado de Prince George anima a todos los residentes a completar su Censo hoy! [Mire su video con información](#) sobre el Censo 2020. Puede completar su Censo en línea en my2020Census.gov o llamando al 844-468-2020.

Gráficos Adicionales

Sesión Informativa sobre Salud Mental para Nuestra Comunidad Latina



Health & Human
Services
PRINCE GEORGE'S COUNTY

Servicios de Salud y Humanos
del Condado de Prince George

Salud Mental y Bienestar en los Tiempos de COVID-19

**miércoles 10 de junio de 2020
11:00 AM – 12:00 mediodía**

Antes de que nuestra vida cambiara con el brote del COVID-19, nunca nos imaginamos que íbamos a vivir lo que estamos viviendo ahora. Todos estamos experimentando alguna forma de estrés, ansiedad, y tristeza durante esta pandemia.

Únase a nosotros durante esta hora para una sesión informativa sobre salud mental y bienestar durante los tiempos de COVID-19.

Enlace de Zoom:

<https://bit.ly/SaludMentalPGC>

Correo Electrónico:

mentalhealth@co.pg.md.us



Angela D. Alsobrooks
County Executive



Recordatorios de Reapertura

REAPERTURA

R E C O R D A T O R I O S

Según comenzamos a levantar algunas de las restricciones en el Condado de Prince George, debemos continuar protegiéndonos y a los demás. Permanezca en casa tanto como sea posible, pero si tiene que salir:

- ✓ Utilice coberturas de rostro
- ✓ Mantenga distancia de 6 pies de los demás
- ✓ Utilice gel desinfectante de manos
- ✓ Cuando regrese a casa lávese las manos con agua y jabón por al menos 20 segundos

Manténgase informado en: health.mypgc.us/coronavirus



HEALTH
DEPARTMENT
Prince Georges County

No Espere para Buscar Atención Médica



¡No espere!

Busque atención médica

Ahora no es el momento de descuidar su salud.

Nuestros hospitales y centros médicos están listos para atenderlo y han tomado medidas de seguridad adicionales para proteger su salud.

Si tiene algún tipo de emergencia médica, busque ayuda en uno de los hospitales y centros médicos de nuestra área de inmediato.



Angela D. Alsobrooks
County Executive



HEALTH
DEPARTMENT
Prince George's County



MedStar Health



Children's National

DOCTORS
COMMUNITY
HOSPITAL

Adventist HealthCare
Fort Washington Medical Center



UNIVERSITY of MARYLAND
CAPITAL REGION HEALTH



KAISER PERMANENTE®